



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
13 December 2018
Russian
Original: English

Семьдесят третья сессия

Пункт 136 повестки дня

Бюджет по программам на двухгодичный период
2018–2019 годов

Резервный фонд: сводное заявление о последствиях для бюджета по программам и пересмотренная смета

Доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам

1. Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам рассмотрел доклад Генерального секретаря, озаглавленный «Резервный фонд: сводное заявление о последствиях для бюджета по программам и пересмотренная смета» ([A/C.5/73/18](#)). В ходе рассмотрения этого доклада Комитет встречался с представителями Генерального секретаря, которые представили дополнительную информацию и разъяснения и в заключение направили письменные ответы, которые были получены 12 декабря 2018 года.

2. В докладе отмечается, что Генеральная Ассамблея в своей резолюции [71/274](#) постановила, что объем резервного фонда на двухгодичный период 2018–2019 годов должен составлять 0,75 процента от общего объема ресурсов предлагаемого бюджета по программам на этот двухгодичный период, или 40 460 000 долл. США, и что средства резервного фонда будут использоваться в соответствии с порядком использования и функционирования резервного фонда, изложенным в приложении к резолюции [42/211](#) Генеральной Ассамблеи. В докладе также отмечается, что Генеральная Ассамблея в своей резолюции [72/262](#) о специальных вопросах, связанных с предлагаемым бюджетом по программам на двухгодичный период 2018–2019 годов, утвердила ассигнования из резервного фонда на общую сумму 39,4 млн долл. США, в результате чего остаток средств в фонде на начало 2018 года составил 1,1 млн долл. США (см. [A/C.5/73/18](#), пп. 1 и 2). Консультативный комитет вновь заявляет, что считает резервный фонд важнейшим бюджетным инструментом, предназначенным для удовлетворения дополнительных потребностей в ресурсах, и подчеркивает необходимость придерживаться положений резолюций [41/213](#) и [42/211](#) Генеральной Ассамблеи, касающихся его использования (см. [A/71/691](#), п. 3).



3. В докладе указывается также, что в соответствии с резолюцией 48/228 Ассамблеи и учитывая исключение из формата бюджета по программам разделения элементов программы на первостепенные и второстепенные, альтернативные принципы перераспределения или сокращения объема ресурсов в зависимости от первостепенности или второстепенности утвержденных элементов программы, включая перенос сроков осуществления, сокращение объемов или свертывание утвержденных видов деятельности, требуют утверждения Ассамблеей (см. A/C.5/73/18, пункт 5).

4. Что касается покрытия дополнительных расходов, связанных с принятием новых и расширением существующих мандатов, за счет имеющихся ресурсов, то в докладе Генерального секретаря указывается, что в двухгодичном периоде 2018–2019 годов за счет таких ресурсов предполагается покрыть дополнительные расходы, возникающие в контексте различных заявлений о последствиях для бюджета по программам, на сумму 866 500 долл. США. В ходе рассмотрения финансовых последствий принятия различных проектов резолюций главными комитетами Генеральной Ассамблеи были определены дополнительные расходы на сумму еще 461 300 долл. США, которые также могут быть покрыты за счет уже утвержденных ассигнований на двухгодичный период 2018–2019 годов (там же, п. 4).

5. Согласно докладу Генерального секретаря потенциальные новые ассигнования из средств резервного фонда на 2018–2019 годы составляют 78 895 900 долл. США, что на 77 795 900 долл. США превышает остаток средств в фонде (там же, п. 3). Кроме того, из информации, содержащейся в приложении к докладу, следует, что на момент завершения подготовки доклада Консультативным комитетом было рекомендовано сократить сумму, испрашиваемую Генеральным секретарем на 2018–2019 годы в связи с утверждением новых и расширением существующих мандатов (79 173 300 долл. США), на 277 400 долл. США. В приложении к докладу отмечается также, что сумма потенциальных новых ассигнований из средств резервного фонда указана без учета рекомендаций Комитета по девяти перечисленным в нем заявлениям о последствиях для бюджета по программам (см. также пп. 7 и 9 ниже).

6. Консультативный комитет отмечает, что согласно информации, содержащейся в приложении к докладу Генерального секретаря, значительная часть потенциальных новых ассигнований из средств резервного фонда связана с потребностями в ресурсах по разделу 33 «Строительство, перестройка, переоборудование и капитальный ремонт помещений» (17,6 млн долл. США), разделу 24 «Права человека» (16,6 млн долл. США) и разделу 1 «Общее формирование политики, руководство и координация» (15,5 млн долл. США). Последние связаны с предложением Генерального секретаря о переориентации системы развития Организации Объединенных Наций. Что касается потребностей, связанных с правами человека, то Комитету по его запросу была представлена нижеследующая таблица (таблица 1), в которой показана динамика потенциальных расходов по разделу 24, покрываемых за счет средств резервного фонда.

Таблица 1
Динамика потенциальных расходов по разделу 24 «Права человека»,
покрываемых за счет средств резервного фонда

(В тыс. долл. США)

Доклад о резервном фонде	Расходы по разделу 24 «Права человека» согласно докладу о резервном фонде	Общий объем расходов согласно докладу о резервном фонде	Доля расходов по разделу «Права человека» в общем объеме расходов за счет средств резервного фонда (в процентах)
A/C.5/68/20	6 546,2	19 763,4	33
A/C.5/69/16	8 826,1	25 422,1	35
A/C.5/70/19 и A/C.5/70/19/Corr.1	7 991,8	34 094,8	23
A/C.5/71/17	12 359,9	43 307,2	29
A/C.5/72/20	18 934,2	41 341,3	46
A/C.5/73/18	16 583,8	78 895,9	21

7. Принимая к сведению тот факт, что в докладе Генерального секретаря отражены рекомендации Консультативного комитета в отношении не всех заявлений о последствиях для бюджета по программам на 2018–2019 годы, представленных Генеральным секретарем, Комитет отмечает, что потенциальные дополнительные потребности в ресурсах (78 895 900 долл. США) превышают утвержденный объем средств резервного фонда на двухгодичный период 2018–2019 годов. Комитет напоминает, что ситуации, когда расходы, связанные с принятием новых и расширением существующих мандатов, превышали объем средств резервного фонда, возникали в двухгодичных периодах 2006–2007 годов, 2012–2013 годов, 2014–2015 годов и 2016–2017 годов и что каждый раз Ассамблея утверждала дополнительные ассигнования, испрашивавшиеся в различных докладах, в отдельном порядке, а не в качестве ассигнований из средств резервного фонда (см. A/72/7/Add.43, п. 6).

8. Консультативному комитету по его запросу была представлена обновленная информация об использовании резервного фонда с момента его создания (см. таблицу 2 ниже).

Таблица 2
Использование резервного фонда с момента его создания

(В млн долл. США)

Двухгодичный период	Утвержденный объем	Предварительная оценка (в процентах)	Расчетный объем использования	Расчетный показате- ль использования (в процентах)	Дополнительные ассигно- вания, которые не финан- сировались из средств резервного фонда ^a
1990–1991 годы	15,0	0,75	11,8	78,7	—
1992–1993 годы	18,0	0,75	6,3	35,0	—
1994–1995 годы	20,0	0,75	18,5	92,5	—
1996–1997 годы	20,6	0,75	5,2	25,2	—
1998–1999 годы	19,0	0,75	3,7	19,5	—
2000–2001 годы	19,1	0,75	18,9	99,0	—
2002–2003 годы	18,9	0,75	18,9	100,0	—
2004–2005 годы	21,6	0,75	13,8	63,9	—

<i>Двухгодичный период</i>	<i>Утвержденный объем</i>	<i>Предварительная оценка (в процентах)</i>	<i>Расчетный объем использования</i>	<i>Расчетный показате- ль использования (в процентах)</i>	<i>Дополнительные ассигно- вания, которые не финан- сировались из средств резервного фонда^a</i>
2006–2007 годы	27,2	0,75	26,6	97,8	52,6
2008–2009 годы	31,5	0,75	26,3	83,5	—
2010–2011 годы	36,5	0,75	14,1	38,6	—
2012–2013 годы	40,5	0,75	37,5	92,6	8,6
2014–2015 годы	40,4	0,75	40,2	99,5	5,1
2016–2017 годы	41,7	0,75	34,5	82,7	29,2
2018–2019 ^b годы	40,5	0,75	39,4	97,3	Будут определены позднее

^a Указанные в докладах дополнительные потребности, которые в обычных условиях были бы покрыты за счет средств резервного фонда.

^b Показатели использования резервного фонда в 2018–2019 годах основываются на утвержденных ассигнованиях за счет средств фонда на первый год двухгодичного периода и не отражают потенциальные новые расходы.

9. Консультативный комитет надеется, что во время рассмотрения Генеральной Ассамблеей настоящего доклада ей будет представлен обновленный перечень потенциальных ассигнований из средств резервного фонда, отражающий все рекомендации Комитета.

10. С учетом изложенных выше замечаний Консультативный комитет рекомендует Генеральной Ассамблее рассмотреть указанные в докладе Генерального секретаря потенциальные дополнительные ассигнования из средств резервного фонда, связанные с принятием новых и расширением существующих мандатов, и дать надлежащие указания Генеральному секретарю.